

PHILIPS

HearLink

TV Adapter



Ghidul utilizatorului

HEA6002

Certificat de garanție

Data: _____ Model: _____

Perioada de garanție: _____

Nr. serie: _____

Centrul auditiv

Garanție internațională

Adaptorul TV este acoperit de o garanție internațională limitată emisă de producător pentru o perioadă de 24 luni de la data livrării. Aceasta garanție limitată acoperă defectele de fabricare și de material ale dispozitivului, însă nu și accesoriile, cum ar fi bateriile, cablurile, sursele de alimentare, etc. Problemele cauzate de manevrarea sau întreținerea inadecvată/incorectă, accidente, reparații făcute de persoane neautorizate, expunerea la condiții corozive, obiecte străine introduse în dispozitiv, sau reglările incorecte NU sunt acoperite de această garanție limitată și o pot anula. Garanția de mai sus nu afectează drepturile legale pe care le aveți în conformitate cu legislația națională în vigoare care reglementează vânzarea bunurilor de consum. În protezare auditivă poate emite o garanție care depășește clauzele acestei garanții limitate. Vă rugăm să consultați specialistul în protezare auditivă pentru mai multe informații.

Dacă aveți nevoie de service

Duceți Adaptorul TV la specialistul dvs. în protezare auditivă, care ar putea să soluționeze imediat problemele și reglările minore.

Introducere la acest ghid de utilizare

Acest ghid de utilizare vă prezintă modul de utilizare și întreținere a noului dvs. Adaptor TV. Citiți cu atenție acest ghid de utilizare, inclusiv secțiunea de Avertismente. Acest lucru vă va ajuta să obțineți beneficii maxime de la noul Adaptor TV. Mai multe informații sunt disponibile la hearingsolutions.philips.com.

Dacă aveți întrebări suplimentare în ceea ce privește utilizarea Adaptorului TV, adresați-vă specialistului dvs. în protezare auditivă.

Scopul preconizat

Scopul preconizat:	Adaptorul TV este conceput ca un transmițător wireless al sunetului de la TV sau de la alte dispozitive audio electronice către protezele auditive.
Indicații privind utilizarea:	Fără indicații privind utilizarea.
Utilizatorul produsului:	Adulții și copiii cu vârsta peste 36 de luni.
Mediul de utilizare:	Mediul de acasă.
Contraindicații:	Nicio contraindicație.
Beneficii clinice:	Consultați beneficiile clinice ale protezei auditive.

Cuprins

Prezentarea Adaptorului TV	10
Instalare	12
Poziționarea Adaptorului TV	13
Conectarea Adaptorului TV la o priză de curent	14
Conectarea Adaptorului TV la TV	16
Conectarea folosind TOSLINK	18
Conectarea folosind RCA	20
Conectarea folosind un adaptor cu mufă tip mini jack	22
Conectarea folosind SCART	24
Realizarea împerecherii dintre Adaptorul TV și protezele dvs. auditive	26
Porniți sunetul la TV folosind proteza dvs. auditivă	28
Opriți sunetul la TV folosind proteza dvs. auditivă	29
Controlați volumul folosind proteza dvs. auditivă	30
Porniți sunetul la TV folosind	

Telecomanda protezei dvs. auditive	32
Opriți sunetul la TV folosind Telecomanda protezei dvs. auditive	33
Controlați volumul folosind Telecomanda	34
Sunet oprit folosind Telecomanda	35
Mai mult de un singur utilizator	36
Mai mult de un singur Adaptor TV	37
Eliminarea unui utilizator/ștergerea împerecherilor	39
Curățarea și întreținerea	40
Avertismente	41
Informații tehnice	43

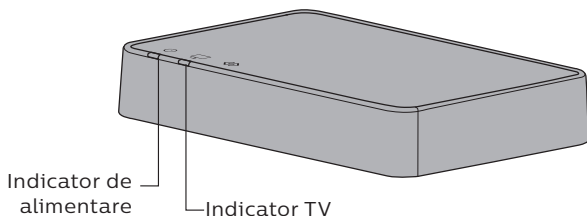
Prezentarea Adaptorului TV

Mod	 Power stare	 TV stare
Alimentat, nu este împerecheat cu nicio proteză auditivă	Albastru estompat	Albastru estompat
Realizarea împerecherii s-a terminat (lumină constantă 30 secunde)	Albastru constant	Albastru constant
Alimentat, nu transmite	Roșu constant	Nicio lumină
RCA introdus și transmite	Verde constant	Verde constant
Fără intrare RCA/Audio	Verde constant	Clipește verde
TOSLINK introdus și transmite (digital)	Verde constant	Albastru constant
TOSLINK introdus și transmite (semnal nevalid)*	Verde constant	Clipește roșu
Stare defectă **	Clipește roșu	Nicio lumină

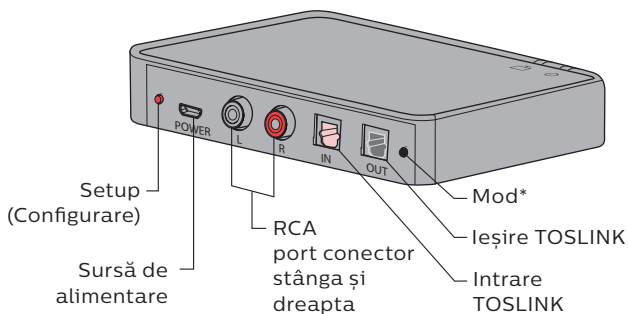
* Încercați cealaltă conexiune de intrare

** Contactați specialistul dvs. în protezare auditivă

Vedere frontală



Vedere posterioară



* Rezervat pentru utilizare pe viitor

Instalare

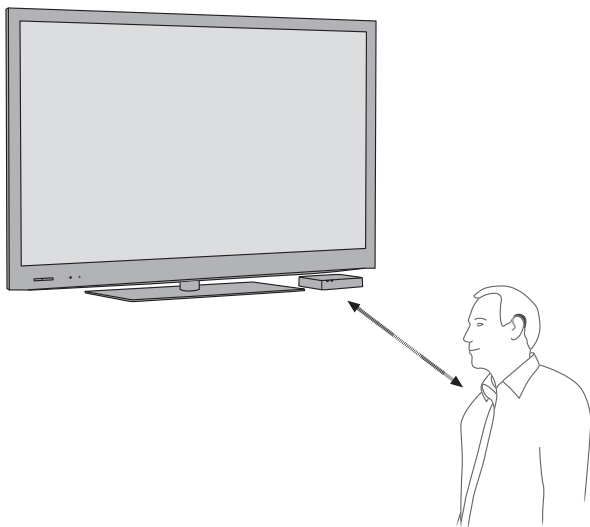
Folosirea Adaptorului TV pentru prima dată

Înainte de a putea utiliza protezele dvs. auditive cu TV-ul, Adaptorul TV trebuie conectat la o priză de curent, conectat la TV și făcut împerecherea cu protezele dvs. auditive.

Acesta este un ghid pas cu pas privind instalarea Adaptorului TV.

Poziționarea Adaptorului TV

Puneți Adaptorul TV aproape de TV – orizontal, cu vedere directă spre protezele auditive.



Conectarea Adaptorului TV la o priză de curent

Începeți prin conectarea Adaptorului TV la o priză de curent.

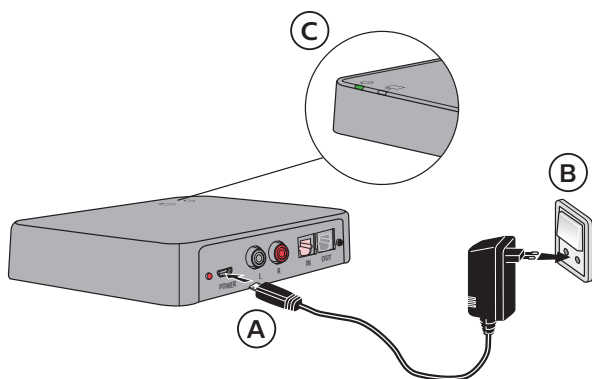
Folosiți sursa de furnizat alimentare

1. Introduceți cablul de alimentare în conectorul de „alimentare” de pe Adaptorul TV (A).
2. Conectați sursa de alimentare la priza de curent (B).
3. Verificați dacă alimentarea este pornită (C); după câteva secunde ambii indicatori se vor stinge în culoarea albastră indicând faptul că este necesară realizarea împerecherii cu proteza dvs. auditivă. Consultați pagina 26.

Notificare importantă

La încărcarea Adaptorului TV, folosiți sursa de alimentare originală furnizată de 5,0 V/1 A, cu marcaj CE și de siguranță.





Conectarea Adaptorului TV la TV

Puteți conecta Adaptorul TV la TV în patru moduri diferite.

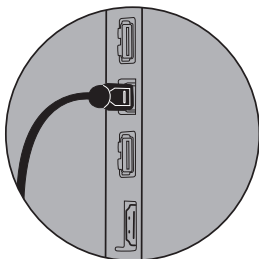
Conexiunea
TOSLINK (PCM stereo digital sau Dolby® Digital*)
Ieșire audio RCA (S+D)
Ieșire mufă tip mini jack (de obicei ieșire de căști)
Ieșire audio SCART (S+D)

* Dolby este o marcă comercială înregistrată a Dolby Laboratories.

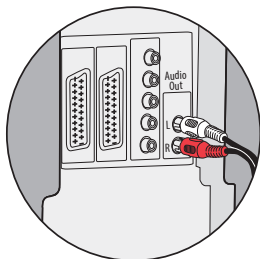
Vă recomandăm să utilizați TOSLINK.

Vă rugăm să consultați următoarele pagini pentru o soluție care se potrivește cu TV-ul dvs.

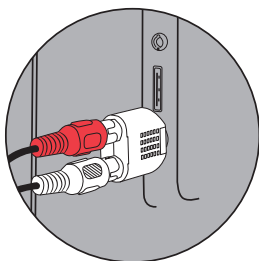
TOSLINK



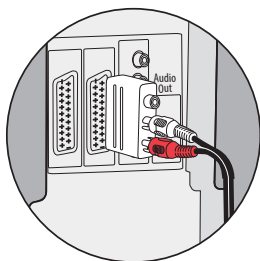
RCA



Mufă tip mini jack



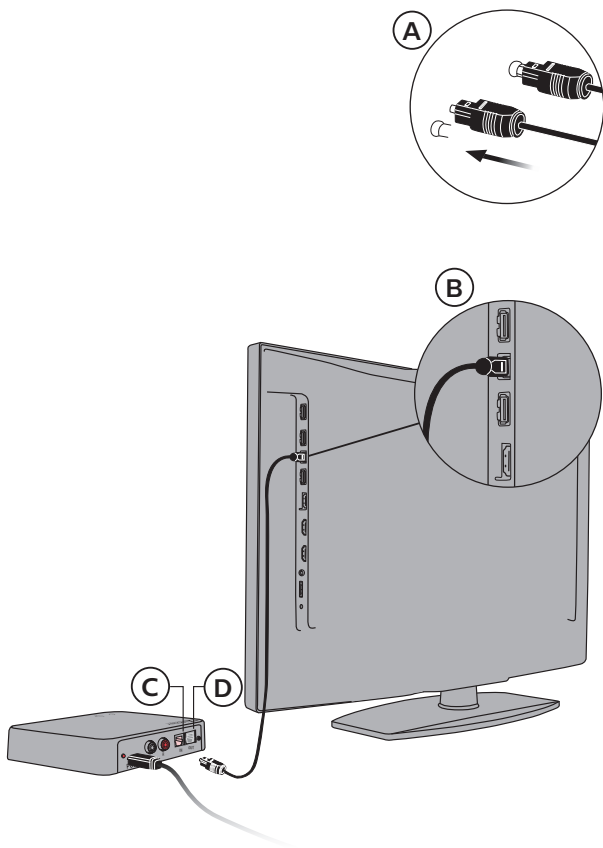
SCART



Conectarea folosind TOSLINK

1. Folosiți cablul TOSLINK.
2. Scoateți capacul de plastic din cablul TOSLINK (A).
3. Conectați cablul TOSLINK la ieșirea TOSLINK de la sistemul multimedia/TV (B).
4. Conectați cablul TOSLINK la intrarea roz TOSLINK (C) de pe Adaptorul TV.
5. Ieșirea TOSLINK (D) poate fi utilizată pentru a conecta alte dispozitive TOSLINK cum ar fi decodoare externe Dolby® și sistemele de sunet surround.
6. Consultați pagina 26 pentru realizarea împerecherii dintre Adaptorul TV și Proteza dvs. auditivă.

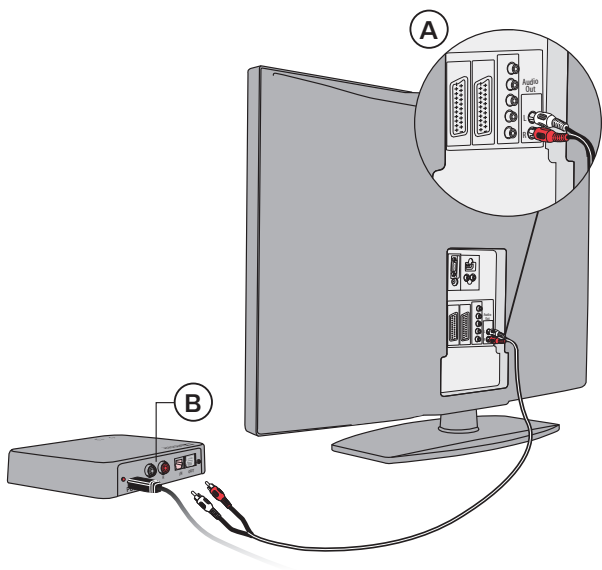
Ar putea fi necesară configurarea TV-ului, DVD player-ului sau sistemului dvs. multimedia pentru ca ieșirea audio corectă să fie disponibilă la ieșirea TOSLINK.



Conectarea folosind RCA

1. Folosiți cablul RCA.
2. Conectați cablul RCA la ieșirea RCA din TV-ul dvs. (A) sau sistemul dvs. multimedia. (De obicei marcat cu „L – R AUDIO OUT” și amplasat în partea din spate a TV-ului sau în panoul de jos.)
3. Conectați cablul RCA de conectorii RCA (B) din spatele Adaptorului TV.
4. Consultați pagina 26 pentru realizarea împerecherii dintre protezele auditive și Adaptorul TV.

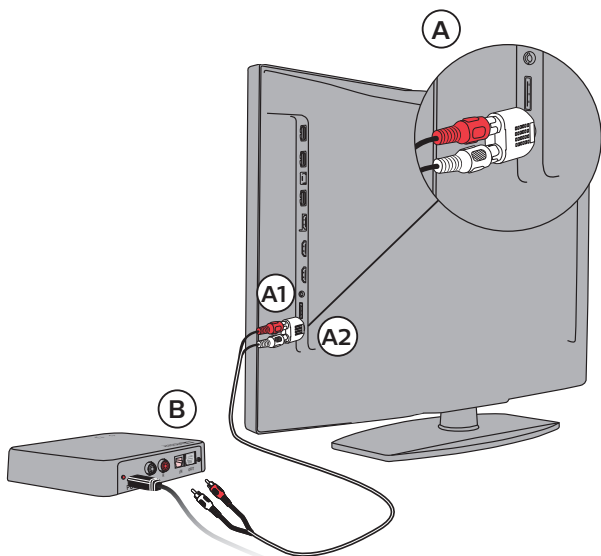
Ar putea fi necesară configurarea TV-ului pentru ca ieșirea audio corectă să fie disponibilă la ieșirea RCA.



Conectarea folosind un adaptor cu mufă tip mini jack

1. Folosiți adaptorul mufă tip mini jack.
2. Conectați cablul RCA la adaptorul mufă tip mini jack (A1).
3. Conectați mufa tip mini jack la TV, aceasta este de obicei ieșirea pentru căști (A2).
4. Conectați conectorii RCA la intrarea RCA a Adaptorului TV (B).
5. Consultați pagina 26 pentru realizarea împerecherii dintre Adaptorul TV și protezele dvs. auditive.

Difuzoarele TV pot avea sunetul oprit când conectați ieșirea de cască și sunetul să se audă doar prin protezele auditive/ Adaptorul TV.



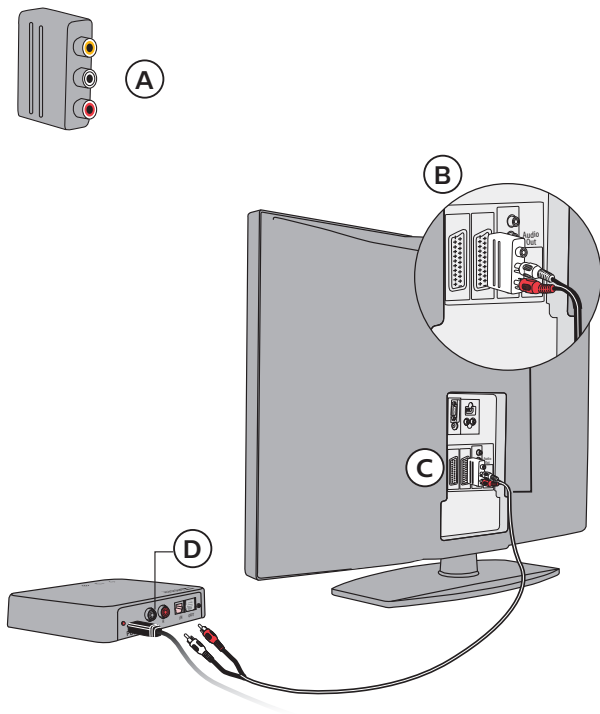
Conectarea folosind SCART

1. Folosiți un Adaptor SCART* (A).
2. Conectați cablul RCA la terminalele roșu și alb din adaptorul SCART (B).
3. Conectați adaptorul SCART la ieșirea SCART din TV-ul dvs. (C).
4. Conectați conectorii RCA la intrarea RCA a Adaptorului TV (D).
5. Consultați pagina 26 pentru realizarea împerecherii dintre Adaptorul TV și protezele dvs. auditive.

*Adaptorul SCART este un accesoriu care nu este inclus în pachet. Dacă aveți nevoie de un Adaptor SCART, contactați specialistul dvs. în protezare auditivă.

Ieșirea audio de la conectorul SCART poate depinde de sursa selectată de la TV. De exemplu, unele TV-uri vor trimite spre ieșirea SCART doar sunetul de la TV (de ex. nu și sunetul de la un DVD player conectat).

Adaptorul SCART (accesoriu)



Realizarea împerecherii dintre Adaptorul TV și protezele dvs. auditive

Înainte de a folosi Adaptorul TV, acesta trebuie să facă împerecherea cu proteza dvs. auditivă.

Împerecherea se face o singură dată și durează aproximativ 20–60 de secunde.

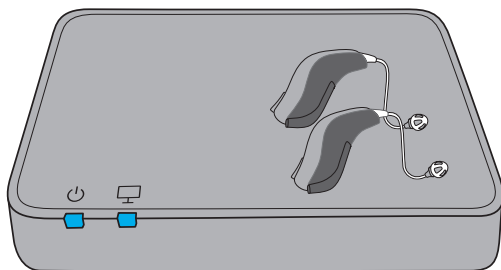
Acest Adaptor TV poate fi împerecheat cu oricâte proteze auditive doriți. Toți utilizatorii vor putea să audă același sunet. Consultați pagina 36 pentru mai multe detalii.

Notificare importantă

Consultați Ghidul utilizatorului protezei dvs. auditive pentru detalii privind funcționarea soluției dvs. specifice de proteză auditivă.

Asigurați-vă că Adaptorul TV este pornit.

Reporniți protezele auditive pentru a activa modul asociere. Consultați ghidul utilizatorului protezelor auditive privind modul de oprire și pornire a protezelor auditive.



Puneți ambele proteze auditive aproape sau deasupra Adaptorului TV.

Împerecherea s-a realizat când indicatorul de alimentare și indicatorul TV sunt albastre timp de aproximativ 30 de secunde.

Indicatori TV și alimentare	Mod
Albastru constant	Împerecherea realizată

Porniți sunetul la TV folosind proteza dvs. auditivă

După ce ați realizat împerecherea între Adaptorul dvs. TV și protezele dvs. auditive, acesta va fi disponibil ca un program al protezelor dvs. auditive. Pentru a asculta TV-ul, apăsați lung comutatorul program de pe programele dvs. auditive pentru a schimba programul.

Ciclul programului va depinde de programele deja disponibile în protezele dvs. auditive.

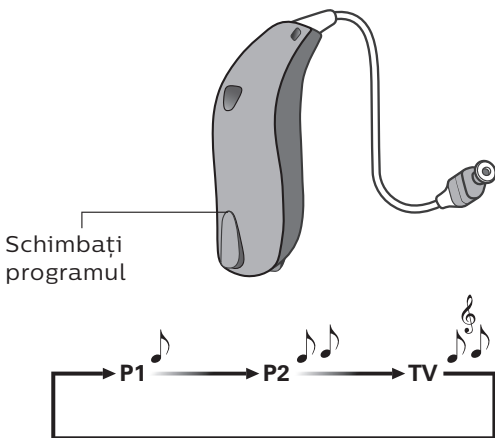
Indicatorul pentru program TV – care este diferit de indicatorii programului protezei auditive – va fi auzit o singură dată când programul TV este selectat.

Notificare importantă

Consultați Ghidul utilizatorului protezei dvs. auditive pentru detalii privind funcționarea soluției dvs. specifice de proteză auditivă.

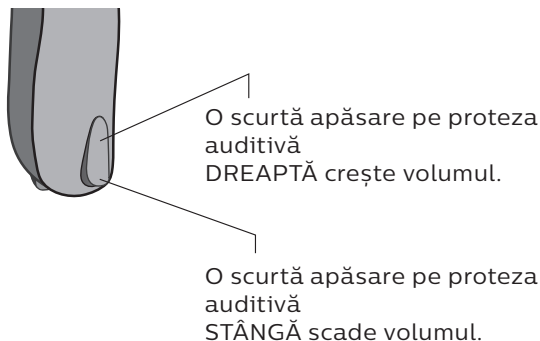
Opriți sunetul la TV folosind proteza dvs. auditivă

Pentru a opri sunetul de la TV, schimbați la programul dorit din protezele dvs. auditive.



Controlați volumul folosind proteza dvs. auditivă

Folosiți butonul Control volum de la proteza dvs. auditivă pentru a regla volumul la TV în ambele proteze auditive. Reglați volumul apăsând scurt pe sus sau jos. Apăsați scurt în mod repetat pentru reglări ulterioare.



Volumul TV-ului în protezele auditive nu este afectat de obicei de reglările de volum de la telecomanda TV-ului.

Notificare importantă

Consultați Ghidul utilizatorului protezei dvs. auditive pentru detalii privind funcționarea soluției dvs. specifice de proteză auditivă.

Porniți sunetul la TV folosind Telecomanda protezei dvs. auditive

Telecomanda este un accesoriu opțional pentru protezele dvs. auditive wireless.

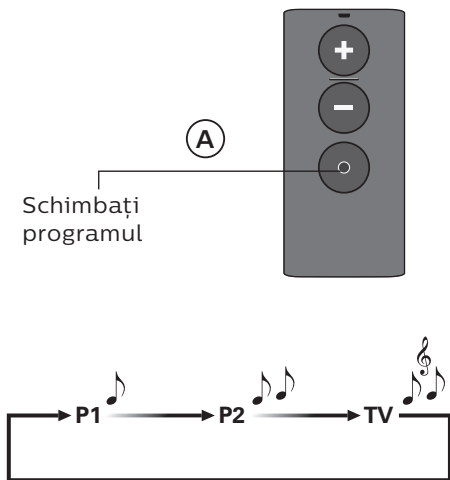
După ce ați realizat împerecherea între Adaptorul dvs. TV și protezele dvs. auditive acesta va fi disponibil ca un program. Pentru a asculta TV-ul trebuie doar să apăsați selector programului și să schimbați programul (A).

Ciclul programului va depinde de programele deja disponibile în protezele dvs. auditive.

Indicatorul pentru program TV – care este diferit de indicatorii programului protezei auditive – va fi auzit o singură dată când programul TV este selectat.

Opriți sunetul la TV folosind Telecomanda protezei dvs. auditive

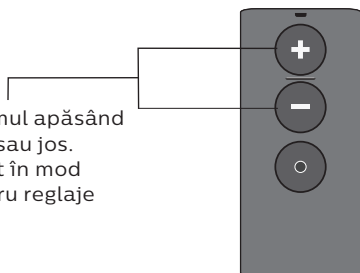
Pentru a opri sunetul de la TV, schimbați la programul dorit din protezele dvs. auditive.



Controlați volumul folosind Telecomanda

Folosiți butoanele de volum de la Telecomandă pentru a regla volumul la TV în ambele proteze auditive.

Reglați volumul apăsând scurt pe sus sau jos. Apăsați scurt în mod repetat pentru reglaje ulterioare.

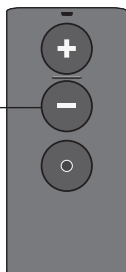


Volumul TV-ului în protezele auditive nu este afectat de obicei de reglările de volum de la telecomanda TV-ului.

Sunet oprit folosind Telecomanda

În timp ce urmăriți TV-ul puteți opri microfoanele din protezele dvs. auditive pentru a auzi doar sunetul de la TV.

Apăsați lung butonul volum jos timp de aproximativ 3 secunde până când sunetul din jur este oprit. Pentru a porni din nou sunetul, apăsați scurt volum sus sau volum jos.



Funcțiile sunet oprit și volum sunt opționale și pot fi personalizate de specialistul dvs. în protezare auditivă.

Mai mult de un singur utilizator

Sunetul de la un singur Adaptor TV poate fi ascultat de un număr nelimitat de utilizatori de proteză auditivă. Realizarea împerecherii între protezele auditive și Adaptorul TV este descrisă la pagina 26.

Mai mult de un singur Adaptor TV

Protezele dvs. auditive pot fi asociate cu până la 4 Adaptoare TV.

Atunci când treceți la modul „Program TV” la protezele auditive, acestea se vor conecta automat la Adaptorul TV conectat ultima dată care se află în raza de acoperire. De ex. ultimul TV la care v-ați uitat cu sunetul transmis direct către protezele auditive.

Dacă auziți sunetul de la un TV diferit de cel dorit, puteți realiza următoarele:

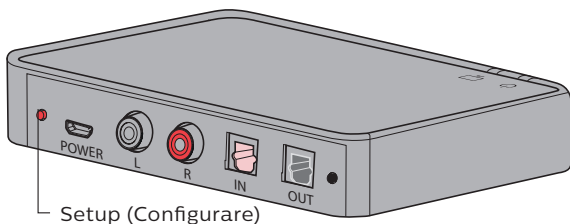
- 1a) OPRIȚI TV-ul de la care NU doriți să auziți sunetul și așteptați 5 minute, sau
- 1b) OPRIȚI Adaptorul TV care transmite sunetul prin deconectarea cablului de alimentare.
- 2) Ieșiți din modul „Program TV” din protezele auditive.
- 3) Asigurați-vă că vă aflați în raza de acoperire a TV-ului și Adaptorului TV la care doriți să vă conectați și că acestea (încă mai) sunt PORNITE.
- 4) Intrați în modul „Program TV” la protezele auditive.
- 5) Protezele auditive vor fi acum conectate la TV-ul și adaptorul TV corespunzătoare

- 6) Dacă o altă persoană dorește să se uite la TV-ul pe care l-ați OPRIT, acesta poate fi PORNIT din nou după 5 minute. Dacă nu doriți să așteptați 5 minute înainte de a-l PORNI, alegeți pasul 1b de mai sus și cablul de alimentare poate fi reconectat imediat după pasul 5.

Eliminarea unui utilizator/ ștergerea împerecherii

Pentru a elimina un utilizator din Adaptorul dvs. TV realizați o resetare a sistemului și faceți din nou împerecherea cu protezele auditive necesare.

1. Resetarea sistemului: apăsați lung butonul de configurare pentru mai mult de 5 secunde.
2. Indicatorii se sting în culoarea albastră pentru a indica că nu există împerechere.
3. Faceți din nou împerecherea cu protezele dorite (consultați pagina 26).



Indicatori TV și alimentare	Mod
Albastru estompat	Nicio împerechere

Curățarea și întreținerea

Folosiți o lavetă moale și uscată la curățarea Adaptorului TV.

Notificare importantă

Adaptorul TV nu trebuie spălat sau scufundat niciodată în apă sau alte lichide.

Avertismente

Pentru siguranța dvs. personală și pentru a asigura o utilizare corectă, citiți cu atenție următoarele avertismente generale înainte de a utiliza Adaptorul TV. Contactați specialistul în protezare auditivă dacă apar funcționări neașteptate sau incidente grave cu Adaptorul TV în timpul utilizării sau datorită folosirii acesteia. Specialistul în protezare auditivă vă va ajuta cu problema și, dacă este cazul, va raporta situația producătorului și/sau autorităților naționale.

Pericole de incendiu

- Sursa de alimentare a Adaptorului TV nu are suficientă energie pentru a lua foc în condiții normale de utilizare.

Interferențe

- Adaptorul TV a fost testat pentru interferență, în conformitate cu cele mai stricte standarde internaționale. Însă, poate să apară interferența dintre Adaptorul TV și alte dispozitive. În cazul în care se întâmplă acest lucru măriți distanța dintre Adaptorul TV și dispozitivul cu care interferează.

Conexiune la echipamentul extern

- Siguranța utilizării Adaptorului TV când este conectat la un echipament extern cu cablu auxiliar de intrare este stabilită de sursa externă de semnal. Când este conectat la un echipament extern racordat la priza de perete, acest echipament trebuie să respecte standardele de siguranță IEC-62368-1 sau echivalente.

Accesorii incompatibile care nu au fost furnizate

- Folosiți doar accesorii, traductoare sau cabluri furnizate de producător. Accesoriiile incompatibile pot avea ca rezultat reducerea compatibilității electromagnetice (CEM) a dispozitivului dvs.

Informații tehnice

Nume model	TVA3
GTIN	05714464003655
Condiții de utilizare	
Condiții de funcționare	Temperatură: de la +5°C la +40°C (de la 41°F la 104°F) Umiditate: Umiditate relativă de la 15% la 93%, fără condensare Presiune atmosferică: De la 700 hPa la 1060 hPa
Condiții de depozitare și transport	Temperatura și umiditatea nu va depăși limitele de mai jos pentru perioade extinse de timp în timpul transportării și depozitării: Temperatură: de la -25°C la +70°C (de la -13°F la 158°F) Umiditate: Umiditate relativă de la 15% la 93%, fără condensare Presiune atmosferică: De la 700 hPa până la 1060 hPa
Dimensiunile	124 x 80 x 21 mm (4,9 x 3,1 x 0,8 inch); greutate 107 g

Funcțiile sistemului	• Realizarea automată a împerecherii: Adaptorul TV se va asocia automat cu protezele auditive în modul realizare împerechere • Transmisiune automată: Adaptorul TV va începe automat transmiterea semnalului audio când se detectează un semnal audio valid • MultiConnect: Adaptorul TV se poate conecta la un număr nelimitat de proteze auditive
Compatibilitate	Adaptorul TV funcționează cu toate versiunile de proteze auditive Philips cu tehnologie radio la 2,4 GHz
Conectori/format de intrare	• Mufă mini jack de 3,5 mm (S+D) (folosind cablul și convertorul incluse) • RCA (S+D) • TOSLINK Digital Stereo (PCM)/Dolby® Digital
Ieșire	TOSLINK (ieșire cu buffer de la intrarea TOSLINK)
Raza de acoperire	Până la 15 metri (vedere neobstrucționată între Adaptorul TV și protezele auditive)
Intrări audio (format)	• Intrare analogică stereo (RCA) • Stereo/PCM (TOSLINK) • Dolby® Digital (TOSLINK)

Latență (Intrare Adaptor TV în difuzorul protezei auditive)	Analog: 25 ms Digital: 28 ms Dolby® Digital: 45 ms
Sensibilitate intrare linie	6 dB Vrms (analog), impedanță: 10 KΩ
Lățime de bandă audio	10 kHz / stereo de la intrare la protezele auditive
Auto-reglare dinamică	AGC (intrări analogice) (aproximație intrare linie la 0 dB 5 secunde)
Indicatoare de stare	LED de alimentare și stare pe față
Culori	Gri închis
Consum de putere	În așteptare, nu transmite sunetul: 0,8 W Transmițând sunetul: 1,5 W
Emisie-recepție:	
Frecvență de funcționare	2,402 GHz – 2,480 GHz (Bandă ISM)
Număr de canale	39
Putere ieșire	Max. 17,1 dBm EIRP. În conformitate cu toate standardele relevante.
Lățime de bandă canal	1 MHz / 2 MHz
Tipul de modulație	GFSK / 2GFSK
Indicativ ITU	F7E

Adaptorul TV conține și un transmițător radio folosind Bluetooth Low Energy (BLE) și o tehnologie radio brevetată pe distanțe scurte, ambele funcționând în banda ISM la 2,4 GHz. Transmițătorul radio este slab și întotdeauna sub 50 mW echivalent cu 17 dBm în ceea ce privește puterea totală radiată. Adaptorul TV respectă standardele internaționale referitoare la transmițătoarele radio, compatibilitatea electromagnetică și expunerea umană.

Datorită spațiului limitat disponibil pe Adaptorul TV, marcajele relevante de aprobare se găsesc în acest document.

Informații suplimentare se găsesc în secțiunea „Informații tehnice” (consultați paginile 43–45).

SUA și Canada

Acest dispozitiv este certificat în
conformitate cu:

FCC ID: 2ACAHTVA3

IC: 11936A-TVA3

Dispozitivul este conform cu Partea 15 a
Regulilor FCC și cu excepția de la licență a
standardelor Industriei Canadiene RSS.

Funcționarea este sub rezerva următoarelor
două condiții:

1. Acest dispozitiv nu cauzează interferențe
periculoase.
2. Acest dispozitiv va accepta orice fel de
interferență primită, incluzând cele care
pot cauza o funcționare nedorită.

Notificare: Schimbările sau modificările
neaprobate în mod expres de către partea
responsabilă de conformare, pot anula
autoritatea utilizatorului în a mai folosi
echipamentul.

Acest dispozitiv digital de Clasa B respectă normele canadiene ICES-003.

Notă: Acest echipament a fost testat și s-a constatat că respectă limitele pentru un dispozitiv digital de Clasa B, conform cu partea 15 a Regulilor FCC. Aceste limite sunt concepute pentru a oferi o protecție rezonabilă împotriva interferențelor periculoase dintr-o instalație rezidențială. Acest echipament generează, folosește și poate radia energie în radiofrecvență și, dacă nu este instalat și utilizat în conformitate cu instrucțiunile, poate cauza interferențe periculoase la comunicațiile radio. Însă, nu există nicio garanție că nu va apărea o interferență într-o anumită instalare. Dacă acest echipament cauzează o interferență periculoasă cu recepția radio sau tv, care poate fi stabilită prin oprirea și pornirea echipamentului, se recomandă ca utilizatorul să încerce să corecteze interferența luând una sau mai multe dintre următoarele măsuri:

- Reorientați sau relocați antena de recepție.
- Măriți separarea dintre echipament și receptor.
- Conectați echipamentul la o priză aflată pe un circuit diferit față de cel la care este conectat receptorul.
- Pentru ajutor, consultați producătorul sau un tehnician radio/TV cu experiență.

Descrierea simbolurilor folosite în această broșură sau pe eticheta ambalajului

	Avertisment Textul marcat cu un simbol de marcare trebuie citit înainte de a folosi produsul.
	Producătorul Dispozitivul este realizat de producătorul al cărui nume și adresă sunt menționate lângă simbol. Indică producătorul dispozitivului medical, conform definiției din Regulamentele UE 2017/745 și 2017/746.
	Dispozitivul medical Dispozitivul este un dispozitiv medical.
	Marcaj CE Dispozitivul satisface cerințele Regulamentului privind dispozitivele medicale 2017/745.
	Deșeurile electronice (WEEE) Reciclați protezele auditive, accesoriile sau bateriile conform reglementărilor locale sau returnați-le la specialistul de protezare auditivă pentru aruncare. Echipament electronic acoperit de Directiva 2012/19/UE privind deșeurile și echipamentele electrice (WEEE).
	Marcajul de conformitate cu organismul de reglementare (RCM) Produsul respectă cerințele privind siguranța electrică, EMC și spectrul radio pentru produsele pentru piața din Australia sau Noua Zeelandă.
 TA-2016/1772	Eticheta ICASA Africa de Sud Indică faptul că dispozitivul este licențiat pentru a fi vândut în Africa de Sud.

CMIIT 2016DJ3206	China CMIIT ID Indică faptul că dispozitivul este certificat în China.
Complies with IMDA Standards DA103820	Eticheta IMDA Singapore Indică faptul că dispozitivul se conformează standardelor și specificațiilor publicate de Autoritatea de dezvoltare media a comunicațiilor informatice (IMDA – Info-Communications Media Development Authority), că este compatibil cu rețele publice de telecomunicații din Singapore și că nu produce interferențe în radio frecvență altor rețele autorizate de radio-comunicații.
Intrare nominală: 5,0 V  0,4 A	Curentul de ieșire Indică valoarea curentului de ieșire care alimentează dispozitivul electric.
 D	Simbolul TELEC Japonia Indică marcarea ca echipament certificat pentru radio.
	Eticheta ANATEL Brazilia Indică faptul că dispozitivul este certificat și omologat în Brazilia.
	A se păstra uscat Indică un dispozitiv medical care trebuie protejat de umezeală.
REF	Numărul de catalog Indică numărul de catalog al producătorului pentru a identifica dispozitivul medical.
SN	Numărul de serie Indică numărul de serie al producătorului pentru a identifica un anumit dispozitiv medical.

CTN	CTN CTN este un număr unic de piesă comercială folosită de vânzători și clienți pentru a identifica fiecare tip de produs care poartă numele mărcii Philips.
UDI	Identificator unic al dispozitivului Indică un purtător care conține informații unice de identificare ale dispozitivului

Declarația REACH:

REACH solicită Philips Hearing Solutions să ofere informațiile privind conținutul substanțelor chimice pentru Substanțele care prezintă motive de îngrijorare deosebită (SVHC) dacă acestea sunt prezente în cantități mai mari de 0,1 % din masa articolului. Nicio substanță din lista REACH SVHC aplicabilă la momentul producției nu este prezentă în produsul HearLink. Mai multe informații recente se găsesc pe site-ul web hearingsolutions.philips.com/REACH.

Producătorul declară că acest Adaptor TV este fabricat în conformitate cu cerințele esențiale și alte prevederi relevante ale Directivei 2014/53/UE.

Declarația de conformitate este disponibilă la producător.



SBO Hearing A/S
Kongebakken 9
DK-2765 Smørum
Danemarca
www.sbohearing.com



Deșeurile echipamentelor electronice trebuie manipulate în conformitate cu reglementările locale.

Informații

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

< >
8,15 mm

Substituent
pentru sigla
FSC
FSC
MIX
Paper
FSC® C043870

^
19 mm
v

^
9,0 mm
v

< 15 mm >

hearingsolutions.philips.com



Philips și Emblema Scutul Philips sunt mărci comerciale înregistrate ale Koninklijke Philips N.V. și sunt folosite sub licență. Acest produs a fost fabricat de către sau pentru și este vândut sub răspunderea a SBO Hearing A/S și SBO Hearing A/S este garantul pentru acest produs.



0000220566000001